

埃报报道叙开始逮捕巴勒斯坦人

【德新社开罗七月十日电】据埃及《金字塔报》今天报道，叙利亚已开始在大马士革和其它若干城市逮捕巴勒斯坦人。

这家报纸关于贝鲁特最新局势的大字标题的消息说，叙利亚官员拒绝根据美国的从贝鲁特西区撤出巴勒斯坦人的计划接受巴勒斯坦战士。

它引用“消息灵通人士”的话说，叙利亚人担心在叙利亚的巴解组织力量可能会同具有煽动性的穆斯林兄弟会进行合作。

美报说苏在以侵黎问题上只是虚张声势

【美国《新闻日报》七月九日文章】题：是以色列的实力阻止了苏联人开进黎巴嫩吗？（杰克·安德森）

俄国人在以色列入侵黎巴嫩的事情上照例又摆出了气势汹汹的腔调，但是始终只是在口头上虚张声势。

向我提供消息的情报部门人士对我说，这可能是由于苏联领导人担心以色列的战争机器太强大，不是有限的干涉所能对付的。而克里姆林宫真正能选择的办法只有一个，就是有限的干涉。

以色列的坦克一越过黎巴嫩边界，苏联在中东的军队就进入了全面戒备状态。除了少数容易大惊小怪的人以外，国务院和中央情报局的分析家们不大相信苏联的这种戒备是

苏联为支持叙利亚人和巴勒斯坦人而进行直接干涉的前奏。情报界人士指出，东地中海的苏联舰队加强了，增加了几艘水面舰艇，里海地区的一个苏联空降师也奉命进入“特别警戒”状态。

他们知道，事实上苏联人已经扩充了他们在面对波斯湾的地区的军事力量。我的同事戴尔·范阿塔看到的五角大楼最近的一篇报告提供了下述数字：驻扎在附近的高加索军区土耳其斯坦军区的苏联军队的兵力大大增加了。现在驻扎在这两个军区和阿富汗的有二十六个师的部队，有二十万现役军人。”这个报告指出，最重要的是，这支军事力量具有“进行大规模军事行动所需要的指挥与控制能力”。

埃及《十月》杂志主编  
主张巴勒斯坦更换领导人

【合众国际社开罗七月十日电】埃及一家杂志的主编十日主张解除阿拉法特的巴勒斯坦解放组织主席的职务，由一位愿意争取同以色列谈判解决的“爱好和平的人”来取代他。

《十月》周刊的主编阿尼斯·曼苏尔说，巴解组织在军事上被以色列人霸的地区。

美国支持以色列，并希望诱劝阿拉伯国家投降，争取使这些国家也服从于它自己的全球利益。华盛顿还企图把苏联排挤出中东，削弱苏联与阿拉伯的联系。

欲望仍然很强烈，现在也仍然如此。这一雄心部分来自这一情况，即在水门事件的衰微的日子里，实际上是他在当总统，那时他以灵巧老练的手腕和政治上的敏锐为尼克松策划了台下的办法。对黑格说来这是一次令人陶醉的权力旅行。他喜欢这样的旅行。他愿意再次掌舵。

黑格担任国务卿，显然本来能够干得更加出色。在人们的记忆中，他将不是一个制定了任何非常成功的对外政策的人。但是人们不会说他担任国务卿是失败的。政治观察家们认为，他干得相当不错，完全可能在此基础上再接再厉，设法爬上别的高位。

那么苏联人为什么不采取行动呢？情报部门的专家提出了几个理由，但是最有意思的解释是，俄国人怕冒在以色列人手里吃败仗出丑的风险。例如，如果用空降部队入侵，就需要苏联能取得制空权。但是，由于摧毁了叙利亚的全部地对空导弹力量，以色列已经彻底夺得了空中优势。

【法新社贝鲁特七月十日电】据巴勒斯坦通讯社十日报报道，巴勒斯坦解放组织政治部主任卡杜米对巴勒斯坦通讯社说：“他没有讲过关于在今后二十四小时内停火和巴勒斯坦撤离的任何话，也没有提出过任何解决办法。”

卡杜米最后说：“巴勒斯坦解放组织和黎巴嫩当局仍在进行谈判，以便找到一个体面的解决办法”。

合众社自泰国亚兰报道  
越南袭击西哈努克派基地和炮击梅莱山地区

【合众国际社泰国亚兰七月十日电】今天有新闻报道说，得到越南支持的军队袭击了柬埔寨境内正被考虑作为新成立的抗越联合政府首都的两个地区。

这场战事是在西哈努克同他在联合政府中的伙伴乔森潘和宋双就内阁人选问题依然争执不下的时候发生的。

了解军事情况的人士说，西哈努克在柬埔寨西北部的一个基地七月九日遭到袭击，这次袭击被最近调去保护西哈努克回国视察的部队击退。

被称为越南正规军的军队今天在边境重镇亚兰以南的一个地区袭击了红色高棉的部队，遭袭击的地区离西哈努克七月七日过境回柬埔寨的地方只有十二英里左右。

接近高棉领导人会谈的人士说，因红色高棉关于内阁人选建议产生的分歧使抗越政府组成名单迟迟不得宣布。

他们说，联合政府的首都应设在柬埔寨什么地方的问题也没有达成协议。

越南今天的军事行动是对梅莱山地区的红色高棉部队发起的，乔森潘提出首都设在梅莱山地区。

一些人士说，越南人今天清晨开始炮击，炮击持续了整个上午。

昨天越南人领导的士兵在泰国黎逸府首府素林以南的柬埔寨境内一个地区发起袭击，打击的目标是西哈努克的一个基地。据报道，西哈努克谋求首都建在这里。

这些人士说，派到该地区专门保护西哈努克的柬埔寨民族解放运动的军队打退了约一千名越南人领导的士兵的进攻。

文章  
日报

《左右摇摆的苏联中东政策》

政治势力之间玩弄平衡的中东政策，正处于困难的十字路口  
说苏联避免同美国直接对抗，在阿拉伯稳健派和激进派两个对立

【日本《朝日新闻》七月七日文】题：左右摇摆的苏联中东政策（该报记者雪山发自莫斯科）

六日，据传美国总统里根打算派遣一千六百名海军陆战队员去黎巴嫩，贝鲁特西区的形势即将出现一个转折，然而，这将动摇苏联中东政策的整个设想。由于以色列在军事上占压倒优势，要将叙利亚、巴勒斯坦解放组织两军赶出黎巴嫩。在这种情况下，苏联却提出要和平解决争端，一个劲儿地争取世界舆论，想通过外交手段打开局面，引起了阿拉伯激进派内的不满，认为苏联“态度暧昧”。这样下去，如果以色列同美国的强硬路线得以贯彻，苏联在这个地区的威信不可避免地会受到巨大损伤。苏联曾

有过埃及因对军事援助不满而叛离的经历，对激进派的这些动向，苏联自然会细心注意。但是，苏联当前外交的主轴是同美国修好，最优先的课题是避免同美国直接对抗，这样，苏联外交就被置于一种困难的境地。

苏联中东政策的基础是支持叙利亚、利比亚、巴勒斯坦解放组织等阿拉伯激进派，加深对沙特阿拉伯以及埃及等稳健派国家的影响，形成一个对以色列的包围网。

在这个意义上，由于以色列军队对黎巴嫩的进攻，加剧了阿拉伯国家内部对以色列、以及不能抑制以色列的不满，可以说对苏联是有利的。

但是，在以色列的进攻长期化，巴勒斯坦解放组织的生存处于危机的情况下，利比亚、巴勒斯坦解放组织等对苏联和平外交的不信任感已暴露出来。上月二十六日，利比亚最高领导人卡扎菲上校召见了苏联和东欧国家驻的黎波里的大使，严厉警告说：“社会主义国家对黎巴嫩局势的优柔寡断损害了同阿拉伯激进派之间的友好关系。”在巴勒斯坦各组织内部，要求苏联派遣空军到叙利亚和要求苏联舰队在东地中海采取示威行动的意见很强烈。

在这种情况下，今后，苏联能够进行选择的政策幅度很小。

苏联的态度是，把修复同美国的关系、缓和国际紧张局势作为八十年代外交的主要目标，尽可能避免区域性争端的扩大和随之而来的美苏对抗的加剧。因此，苏联将继续向叙利亚和巴勒斯坦解放组织提供现在仍在提供的武器援助，答应支持他们将来的收复失地的斗争，以此防止他们背离苏联。但是，在美、法等西方国家的努力下问题一旦得到解决，苏联就会坐失良机，这也是事实。可以说，苏联这种避免同美国对抗，它在阿拉伯稳健派和激进派这两个对立的政治势力之间玩弄平衡的中东政策，正处在一个困难的十字路口。

南斯拉夫《政治报》说  
以侵黎反映了大国更广泛的对峙

这家报纸指出，以色列的这次侵略行动同它过去发动的侵略行动一样，是同大国在中东进行的战略对抗联系在一起的。

这家报纸回顾说，中东只是美国全球战略利益中的一部分，而对于以色列来说，则是一个具有特殊战略利益的进行国家争

美《基督教科学箴言报》文章 《黑格将回来》

黑格的一些知己认为，不出一两年，他可能竞选州长或参议员，但是他的奋斗目标还是当白宫第一把手

【美国《基督教科学箴言报》七月六日文章】题：黑格将回来

关于黑格的新闻报道常常有这样的言下之意，那就是，就黑格参与公共生活来说，事情就到此为止了——就是说现在他将消失在不那么有名的个人生活里，尽管肯定将在实业部门担任某种重要职位。

但是黑格将军的一些知己说，情况不是这样。他们认为，不出一两年时间，他将重新回到激烈的公共生活中来。不是回到

里根政府中来。可能是竞选州长或者参议员，假如有机会的话。而且这些知心者说，最重要的是，几年来黑格的奋斗目标是（而且现在仍然是）在白宫当第一把手。

根据这种见解，国务卿这项工作对黑格来说只是通往总统职位的阶梯。尽管看起来很象是被迫辞职，但是黑格可能已经从在国务院的经历中得到了足够的收获，使他更加接近他的最终的政治目标。这里的观察家们中正

在出现的一致看法是，黑格离职不是因为他处理工作失当，而更重要的是他不能跟别人协调共事。虽然批评家们对黑格在世界的一个地区或另一个地区的政策观点有疑问，但是他们对他的工作的评价是相当好的。

他在北约担任最高司令官时，看来曾有可能当选为总统。但是既然再一次穿上了便服，黑格便意识到了他所面对的现实。他接受了现实，不再暗示想参加总统竞选了。但是黑格想当总统的

# “我们对同中国贸易具有信心”

——怡和公司主席纽璧坚答记者问

【香港《大公报》七月一日专访】题：“我们对同中国贸易具有信心”——访怡和公司主席纽璧坚（记者：黎伟成）

和中国有着悠久贸易关系的怡和有限公司，今天还致力于加强发展它与中国贸易。该公司主席纽璧坚接受记者访问时强调说：“怡和愿意继续与中国的机构在中国大陆及海外合作投资，并有兴趣在中国南海油田第二期发展阶段时，为石油公司提供离岸工程服务。我们对同中国贸易具有信心。”问：答的内容如下：

问：怡和与中国有长远的贸易往来，可否谈谈你们在这方面的投资？怡和有没有长期的中国贸易计划？

答：说来，我也有二十三年的中国贸易经验。早在一九五九年，我首次来到了中国。多年来，我看到中国有不少变化，而怡和至今已在 中国设立了三个办事处，加上这里的中国贸易部，怡和总共有四个办事处经营中国贸易。

怡和的中国贸易部的业务，范围包括有出口与

进口贸易、机械技术服务、合资经营等。怡和已在中国进行着广为人知的合资经营，那就是投资了制造电梯的中国迅达电梯有限公司，这是一个良好的合资开端。目前，这家公司在中国设有两间工厂，一在北京，一在上海。它们都有良好的前景。置地也与中国民航办有合资

【法新社东京七月三日电】日本的一位工业界人士今天说，中国已要求日本三家卡车制造商和西德一家汽车制造厂在北京郊区建造一座存放卡车和公共汽车零配件的大型仓库和一个车辆维修中心。

这位人士说，这座仓库将于今年年底在北京西北大约三十公里处竣工，至少可以存放一万件汽车零配件。

该人士说，这座仓库将有四个库房，分别存放从日野汽车公司、五十铃汽车公司、三菱汽车公司和西德奔驰汽车公司进口的卡车和公共汽车的零配件。另外还有一个汽车修

的经营，同时在广州及南京建有酒店。

相信中国今后会有更多的合资经营，平等互利。怡和现在仍与中国有关方面洽谈合资经营项目，惟尚在谈论阶段，不好透露。

问：你们有兴趣参与南中国海的油田发展吗？有没有作出投标？

## 日本和西德汽车制造商 将在北京建造汽车零件仓库

理场地。

中国的这项非正式的建议，是向五月份在北京访问的日野汽车公司总经理荒川政司提出的。日野汽车公司的官员们现在正在中国的首都详细商讨这一计划。

这位人士说，日野和三菱汽车公司目前在北京

巴西商协联主席谈中巴贸易前景

【巴西《圣保罗州报》六月二十六日报道】

昨天，巴西商业协会联合会主席路易·巴雷托说，中国是一个对来自任何地方的产品都开放的国家，它对咖啡表示了“令人惊异兴趣”。巴雷托回顾说，所有的政治限制，“不论是中国政府方面的，还是巴西政府方面的”都已被消除。贸易机构方面的情况也是如此。

他说：“夺取中国市

答：我们在细心留意。不过，怡和并没有作任何投标以争取开发油田的权利。怡和的兴趣是在离岸工程服务。在这方面，怡和在东南亚有非常活跃的业务。怡和将在南中国海作同样服务。

在石油公司投得油田，并发现了石油而进行商业性产油活动时，怡和的工程服务会上起作用。这是南海油田第二期发展阶段。我们有设备，也有人力，这些都在东南亚，需要时，我们可以迅速调动过来。

郊区有自己的小仓库，五十铃汽车公司在中国的南京也有一个仓库。

据估计，在中国大约有三十万到四十万辆日本制造的卡车和公共汽车。

这位人士指出，这些日本的制造商们把中国看成是唯一尚未打开的汽车出口的主要市场，因此他们对中国提出的建议表示了很大的兴趣。

场是一项只由私人企业进行的工作，我们不应等待政府在这方面会给我们任何帮助。我们拥有能与任何对手进行我们占优势的竞争，即使是最发达的国家。和我们一样，中国大多数居民生活在农村，巴西技术将能完全适合于中国的社会、文化，以及经济条件。”

路易·巴雷托对中国、日本、澳大利亚、新加坡和香港进行了一次私人访问，于前天回国。

## 日本人如何搜集商业机密情报？

【香港《明报》七月四日文章】题：日本企业建立世界情报网

近日，美国发生电脑丑闻事件，使得世人对于日本人如何搜求商业机密情报，大感兴趣。

消息灵通的全球情报网，是日本企业得以壮大声势，迅速扩展业务的关键。

据观察，日本较著名的十大企业，每一家都有良好的情报搜集制度。他们以东京为枢纽，透过世界各地分社，网罗各国的产业发展实况，并输入电脑加以分析、分类，而且记忆下来长期保存。日本企业获取商业情报的方式，可以说无孔不入。

目前在纽约最活跃的日本五大企业的分社，包括三菱、三井、丸红、住友与伊藤忠，都负有搜集该地区的经济情报、定时向东京本社报告的任务，分社里每一基层职员的主要工作之一，就是要搜集与职务相关的产业资料。比方粮食部中，一位奉命处理肉类买卖的职员，必

得尽可能把每日肉类的供应量，市场消耗量以及价格的变动了解得一清二楚。

若有任何变化，无论是猪牛忽然减少，还是价格上扬或其他突发事件，都要透过电话、电传打字或邮寄等方式，将消息传送到东京本社。

据说，为了争取最新及独家消息，日本企业的分社之间，经常发生情报战。一位企业职员每天上班之后，除阅读东京方面所发来的各项指示及各种资料外，还要详细查看纽约的报章杂志。此外，与产

印度尼西亚将增加石油产量

【法新社雅加达七月五日电】印度尼西亚矿业和能源部长苏布罗托四日在雅加达宣布，印度尼西亚将在今后几年里把它的石油产量从每天一百六十万桶增加到每天二百万桶。

印度尼西亚是石油输出国组织的成员国，由于该组织做出了削减石油产量的决定，印尼目前每天

【香港《文汇报》六月二十三日文章】题：体制改革有许多事要做（作者：赵彤）

最近，著名经济学家于光远来港演讲，他谈到了一个发人深省的体制改革问题。

中国人口多，需要提高蛋白质粮食的比重。农田的面积，很难再急剧扩大了。倒是中国有许多水面没有利用，没有发展养鱼事业。假如养鱼业发展了，中国人口的蛋白质食物将会大大增加。

养鱼业有一个放养鱼苗的问题，鱼儿放进江河和水库中，它可能到处跑，长大后不一定由放鱼苗单位捕回。

以丹江口水库为例，一亩水面鱼产量仅为一斤左右。在南方顺德的鱼塘，一亩水面年产可以达到三千斤以上。区别在于：顺德鱼塘属生产队所有，面积小，管理权分明；而丹江口水库，面积很大，邻近共有七个县，大家都来捕鱼，但大家都不肯来投资放鱼苗，结果，广阔的水面没法开展养鱼业，鱼儿越捕越少。

显然，在中国，小农经济思想仍然根深蒂固，导致放鱼苗谁也不肯干，捕鱼的利益大家抢着要。

同样的事情，在日本却能解决得很好。北海道每年都放养大马哈鱼的鱼苗，鱼儿游向海洋，游到另一个半球，长大了，又游回原来的地点产卵，结果日本每年可捕一亿尾大马哈鱼，基本可以捕到放鱼苗的九成。日本人懂得了小财不出，大财不进的道理，由专业公司统筹办理促进渔业的工作。

中国则有地区占有权的问题。每个县、每个公社都有自己的占有权，你管不着我，我管不着你，互相扯皮。要发展湖泊、水库和江河水面的养殖业，体制不完善问题，就急需解决。

水面捕鱼是一种利用自然资源的行为。捕鱼是权利，但放养鱼苗是义务，若只享受权利而不履行义务，就损害鱼类事业发展。假如设立了渔业专业公司，并订立法例规定渔业公司的权利和义务，规定一定的渔业税，就可以合理分配社会资源，加快水面养殖业的发展。利用海洋、湖泊、江河养殖是一种现代化的经济行为，向中国干部、农民灌输现代化经济思想，似乎是发展养殖业所必需的。

讲习会，以正常手段，习得科技新知。然而这一管道毕竟有限，再加上费用不资，以及外国公司不乐意提供深奥科技秘诀等障碍，日本人于是想出了其他门路。譬如，以参观名义前往外国著名工厂审视该厂营运情况。暗中默记或以照相、录音方法，都无往不利。这位工程师发现，日本员工经常有计划地搜集不易取得的情报。他们出外讲习或受训时，奉派寻找某一产品中某一部分的设计，生产与制造的窍门，然后在返回日本后，各自提出所获资料，研究检讨一番，就可“凑”成此一产品的整体制造秘方。

乐观的人，认为日本商人产业情报灵通是值得仿效的事，虽然少数的日本人以不法手段进行，但他们工作认真敬业，凡事打破砂锅问到底的精神，是日本工业大举前进的原动力。

墨西哥消费品价格猛涨

【法国《世界报》六月二十三日报道】据墨西哥银行统计，今年头五个月墨西哥消费品价格上涨了百分之二十五点九。由于二月十七日的货币贬值，这一通货膨胀率是墨西哥当代经济史上最高的。去年同一时期，通货膨胀率是百分之八点五。

## 从丹江水水库养鱼业看内地体制改革

香港《文汇报》刊登赵彤的文章说：要发展湖泊、水库和江河水面养殖业，体制不完善问题急需解决。

美报报道

## 《苏联使西方作大笔交易的希望破灭》

说苏联决定自行生产输送天然气所需的叶轮机

【美《华盛顿邮报》六月三十日报道】题：据说苏联人使西方作大笔交易的希望破灭

据这里的西方商人说，苏联已决定由国内自己制造大型压气机站的装备，以供订于八十年代铺设的国内五条天然气输气管使用，从而打消了西欧国家的公司希望签订价值一百多亿美元合同的期望。

透露上述消息表明，里根政府禁止莫斯科购买美国石油和天然气设备，以及根据许可证在欧洲生产的类似设备这一决定所产生的影响，将远远超过苏联计划中的向西方输送天然气而引起争议的输气管问题。

一位在向莫斯科出口输气管设备方面有长期经验的西欧商人说，他被告知，苏联政府决定由国内的工厂、诸如列宁格勒机器制造厂生产供输气管站使用的二十五兆瓦的大型叶轮机。他说，这就是说，原来期望苏联将同西方签订为五条天然气输气干道建设一百三十个压气机站的合同将不会签订了。

这里的实业界人士说，苏联关于生产新一代叶轮机的决定是最近作出的。两架，可能是四架样机已在列宁格勒进行试验。

塔斯社最近说，由苏联科学院院士伊戈尔·格列鲍夫研制的二十五兆瓦叶轮机的功率比GE型叶轮机的功率大两倍。

“这里的西方商人对里根硬要对苏联实行制裁的决定愤愤不平，他们不愿意记者道出他们的姓名，害怕因此影响他们公司在美国的利益。有的人称里根的行动“丧尽天良”，并表示担心，美国人将在许多年内“毁掉我们”在苏联市场上的“机会”。

据说，苏联人已告诫西方国家公司：如果它们不能履行合同规定的有关铺设天然气管道的义务，那么它们将必须支付大量罚金。

苏联一位高级官员上周对西方记者说，虽然美国采取制裁行动，铺设天然气管道的工程将按期完成。这里的观察家认为，苏联人会说到做到的，因为这已成为关系到苏联的威望，关系到硬通货的问题了。

美评  
报介

富加德的剧作《哈罗德少爷和男仆》

【美国《纽约时报》五月五日文章】  
题：富加德的剧作《“哈罗德少爷”和男仆》（作者：弗兰克·里奇）

世界上可能会有两、三个剧作家能象阿索尔·富加德那样写得出色，但我不敢说他们中有谁的近作能与《“哈罗德少爷”和男仆》相比。富加德的剧本——诗情画意的构思，振聋发聩的效果——很可能在今年百老汇戏剧季节中，成为戏剧文学中的不朽部分。

《哈》剧甚至可能会比酿成这一剧木的社会——种族隔离的南非——存在得更长久。富加德的这一剧本虽然背景是在一九五〇年，但剧中的事可说差不多是在每个地方、任何时间发生的。

舞台上三个角色出现的时候，正是一个阴雨绵绵的下午。他们正在一间破旧的茶馆里聊天取乐。他们中的两个人，山姆和维利，是黑人侍者，他们一面打扫茶馆，一面排练舞蹈，准备参加即将举行的舞厅舞蹈比赛。最后，茶馆老板的儿子哈利也进来了。这是一个早熟的即将成年的预备学校的白人学生，他是来这儿吃午饭，并写作他的英语文章的。

两个黑人仆人是这孩子的第二家庭。哈利还在童年时代，他的父亲就已雇了这两个黑人。尽管少爷和仆人间有着联结他们的自然情谊和亲切回忆，但他们的关系中仍存在着细微的距离。当两个侍者在练着舞步的时候，哈利屈尊俯就地开玩笑称他们是“一对无赖”，对这孩子来说，这种舞蹈是原始的黑人社会文化的质朴反映。

但是能说会道的山姆，这位未被人们承认的哈利自小的良师，却耐心地开导哈利改变看法。山姆说，跳舞就如进入一个梦中世界，在这世界里，白人和黑人，富人和穷人，男人和女人，决不互相倾轧。哈利是如此地为这一理论所折服，他决定围绕这一问题写他的文章。

这是一个美好的田园诗式的比喻，并且随着剧中人物想象乌托邦式的“没有冲突的世界”，剧中出现了一片欢乐。但是欢乐很快烟消云散。富加德象山姆描述的舞蹈比赛那样——“接近高潮的时候，轻松自如的气氛会变得剑拔弩张，出现剧变”——来安排他那一口气演下来的一百分钟的戏剧。

剧变是由哈利接到幕后真正家庭的一系列电话而促发的。我们了解到，哈利的父亲是个酒鬼，跛子，种族主义者；母亲是个长期忍辱负重的牺牲品。哈利夹在中间，吃够了苦头。因而由于电话撕开了老的伤疤，他童年的种种怨恨又翻腾起来，而怒形于色。这个孩子很快泪流满面，自怨自怜，结果把自己对不在身边的亲生父亲的愤怒全部发泄到了代行父事的山姆身上。接下来就是一发而不可止的、几乎是不忍卒睹的丑行：他羞辱这个他所喜爱的黑人，一定要山姆叫他“哈罗德少爷”；他嘲弄他们多年分享的秘密，他把唾沫啐到了山姆的脸上。

富加德的观点很简单：在我们能互相同情之前，我们首先得学会尊重自己，正是哈利的自怨自恨，使他劈头盖脸地向着这个黑人发泄了一通。从这意思上讲，这个孩子是那种为了维护自尊而去伤害无力反抗的人的典型人物。

莫斯科大剧院乐队的历史

【苏联《消息报》五月三十日报道】莫斯科大剧院乐队已经有两个多世纪的历史了，这支乐队约有三百名演员，在技艺上是高超的。乐队中的每个演员都是水平很高、见多识广的全能音乐家。

然而，在二百多年前，这支乐队的规模是多么的小啊！根据叶卡德琳娜二世的命令，大剧院的乐队只能由三十五人组成。而其中的大多数人都是从爱好音乐的农奴主那里买来的农奴音乐家。

后来乐队逐步得到扩充，增加了一些职业音乐家。十月革命后，乐队的创作生活开始走上了新的阶段。卢那察尔斯基认为，这个乐队是“莫斯科最好的一个乐队”。它广泛举办音乐会，曾在一些工人俱乐部和文化宫为苏联军人演出。

日本最近出版了一份《有声杂志》。

《有声杂志》其实是一盒九十分钟的录音带，它是“半月刊”，由日本新闻声道公司出版，内容是剪辑自欧美九月份权威刊物的财经消息和评论，每年“订阅”费用十一万八千日元。

杂志是日本方面同美

美刊介绍希腊小钢琴演奏家季米特里斯

【美国《新闻周刊》四月二十六日文章】题：钢琴天才

近年来，人们对“天才儿童”的说法谈虎色变：人人都知道那个六岁的国际知名的演奏家曼纽温，后来没有成为美国著名钢琴家反而成了庸才的故事。但是对以后会出现一个莫扎特的希望并没有消失，而上星期，当来自比雷埃夫斯的十二岁的希腊钢琴家季米特里斯·斯古罗斯准备去美国在卡内基大厅作首次演出时，他们的声调升到最高度。

指挥克劳迪奥·阿巴多在欧洲听了他的演奏之后说：“象他这样的天才一世纪才出现一次。”好象要证明他的话不错一样，季米特里斯选择弹奏在节目单中大概是最困难的协奏曲——拉赫玛尼诺

夫的第三钢琴协奏曲，由姆斯季斯拉夫·罗斯特罗波维奇和国家交响乐团伴奏。拉赫玛尼诺夫在谈到弗拉吉米尔·霍罗威茨在一九二八年演出这一作品时说过：“他把它都整个吞下去了。”季米特里斯并没有这么做。相反地，他一头扎到这部作品中去，他露出头来时，也没有吸口气。他不仅以熟练得使人透不过气来的技巧弹出了所有的音符——那些要命的跨八度音程和雪崩般的急奏，而且以一个成熟的艺术家的戏剧天性把大幅度起落的情绪变幻都淋漓尽致地表现了出来。在面听众起立鼓掌的情况下，他不知是鞠躬答谢好，还是不鞠躬答谢好，他只是羞涩地看着脚面。一会他由热情奔放的罗斯特罗波维奇抱起来放在钢

琴座位上，轻松自如地加演了普罗柯菲耶夫和李斯特的曲子。

当季米特里斯在七岁这个较迟了一些的时候开始上钢琴课时，他的双亲也没有料到会看到这种情况。他的这种罕见的天资，再加上他对音调掌握得极为准确和一副过目不忘的头脑，很快就显示出来了。一九七七年，他在比雷埃夫斯第一次成功地公开举行了个人音乐会，其中有几个曲子是他自己创作的。

他从早上到下午两、三点钟到普通学校上完课后，他就到雅典音乐学院学习，今年六月份他就将在那里毕业，并将获得使他资格任大学音乐教授的学位。他在钢琴比赛中获得一连串成功，而且精心安排了他在德国、瑞

士、委内瑞拉和法国的演出，最后是最近在慕尼黑举行的独奏音乐会，在这些地方，他演奏了意大利作曲家斯卡拉第、贝多芬、肖邦、布拉姆斯和李斯特的作品，显示了他那多才多艺的才华。今年秋天，季米特里斯考虑去伦敦皇家音乐学院继续深造。

他是否有被逼得太紧、走得太快的危险？他的父亲（内科医生）说，没有。“我们从来没有强迫他做任何事情。一切都是他自愿做的。到卡内基大厅演出，对他并不太费力。他毕竟在阿克罗波利斯的赫罗得斯剧场演出过，那里比卡内基大厅大一倍，而且有两千年的历史。”季米特里斯仍然非常象个孩子，他宁愿同他一般大小的加拿大小孩在纽约市旅馆的房间里跑来跑去，而不愿静静地坐下来回答记者提出的乏味的问题。

最·佳·摄·影·场·好·莱·坞

商管它是构全资变巨一拍的  
理的个难于金们的化电的片  
的大包比科雄他无的而  
企括拟学厚的组巧的楼  
业各项参能备的配房  
业知观运的严一完  
业识过用充密城  
业学是实而且  
业问影是而  
业及他人才且  
业以家罗规  
业现电致宏  
业工机齐大  
而

奥斯特洛夫斯基经过考虑

坚持不改《钢铁是怎样炼成的》书名

的情景。奥斯特洛夫斯基住在莫斯科的一条胡同里，这条胡同现在已改叫作者的名字。

我在一间长方形的屋子里见到一个不能动弹的年轻人。他全身瘫痪，卧病在床。但是，他面部表情生动，反应出内心活动的迅速变化。他的双眼并不象盲人那样暗淡无光，他那黑褐色的眸子炯炯有

神。出版社在出版他的这部书时，曾托《青年近卫军》杂志编辑部劝说作者考虑更改书名。

奥斯特洛夫斯基最初说：“这个问题要想一想。”

我们商议了几个书名，其中一个叫《保尔·柯察金》，但未作最后定论。

过了一段时间，我们回过头来又议论这个问

题。这时奥斯特洛夫斯基已经过一番思考，胸有成竹。他斩钉截铁地说：

“不，书名决不能改。我同这个名称血肉相联。

克兹斯’这三个字母（K3C是“钢铁是怎样炼成的”俄文缩写——本刊注）对我来说，好比指路灯塔。这不仅是描写共青团员保尔·柯察金的生平事业，而是阐明人怎样锻炼成为共产党员的小说。贵族是可以天生的，但共产党员决不能是天生的。这就是这本小说所要阐明的主题，让这本书保留原名吧。”

不断复制翻版电视节目

使美电影业受严重威胁

【合众国际社华盛顿六月十一日电】美国电影协会主席杰克·瓦连提说，不断复制翻版的电视节目，威胁着电影业的将来，而广告商却支持电视。

瓦连提星期四在对联邦通讯协会演讲时，敦促国会重申通过一项法案。

瓦连提曾留意到，十部电影中，有六部收不回投资。

瓦连提预言，由于电视录影机对美国观众的销售量日增，广告商将来为电视广告所付的钱会越少。

工业专家预言，到一九九〇年，美国的电视录影机会增至四千万部。

他讲这番话时，最高法院正要做出决定：是否听取低级法院的吁请，这一吁请主张翻版复制家庭播放录影带构成侵犯版权。

瓦连提说，不管法庭有何决定，这件事应由国会作决定。

马里兰州共和党参议员马修斯和加利福尼亚州民主党代表爱德华介绍了一项立法，即免除了家庭录影者的版权税，而是通过版税向版权拥有人交付录影机和空白录影带的补偿。

美日出版《有声杂志》

美国《有声杂志》的日文版，内容全由英文版翻译过来。杂志的对象是忙碌的日本商人和企业主管人员。日本新闻声道发言人说：“我们相信可以满足日本企业高层主管人员的需要，为他们迅速提供高层情报。”（原载七月八日香港《大公报》）

日本《有声杂志》是



## 法国队虽控制全场未能取胜 波兰队七分钟优势夺得第三

【法新社阿利坎特七月十日电】今晚波兰队在上半场最后和下半场开始时一共七分钟的闪电战中连进三球，终场时以三比二击败法国队，获得一九八二年世界杯足球赛第三名。

上半场第十三分钟时，法国队吉拉尔首开纪录。在上半场的大部分时间里，法国队一直垄断着绿茵球场。在上半场终场前四分钟的时候，波兰队沙尔马赫攻进一球，扳成一平，在最后一瞬间即逝的几秒钟内，马耶夫斯基又攻进一球，使波兰队处于二比一的领先地位。

下半场开赛仅仅两分钟，库普策维奇又进一球，使波兰队以三比一领先。虽然法国队库里奥尔在终场前十七分钟的时候

扳回一球，他们却再也没有劲头去夺取最后的胜利了。

波兰队摆出了最强的阵容，在半决赛中停止比赛的博涅克重新上阵，与拉托一起配合作战，而法国队却七次换人，企图扭转战局，因此，法国队差一点使这场比赛踢成八日同西德争夺决赛权的那一场扣人心弦的加时赛。

法国队今晚开局后踢得非常顺利。

在开赛还不到一刻钟的时候，法国队的蒂加纳给吉拉尔一个干净利落的横传，这位中场队员对准波兰球门起脚远射，球被波兰队的守门员姆莱纳尔奇克扑到门柱上，然后弹入网内。

但是此后不久，法国队暴露了它的各种弱点。

他们虽然吸引了许多人，但也使许多人感到失望。

他们的中场象以往一样引人入胜，向前突破的时候也总是咄咄逼人，颇有威胁。但他们的防守却是惊人的薄弱。

波兰队在上半场结束前四分钟的时候攻进一球，扳成平局。波兰队留着小胡子的沙尔马赫带球沿左路进攻，然后起脚射门，球被卡斯塔内达扑在门柱上，然后反弹入网。

在上半场快要结束的时候，法国队不顾一切地向前推进。而拉托和博涅克却迅速组织反击，获得了一个罚点球的机会。

库普策维奇一脚把球发到法国队球门前，卡斯塔内达将球扑了出去，埋伏在球门边的马耶夫斯基突然跳起将球顶入网角。

下半场还剩二十分钟的时候，法国队扳回一球，边锋库里奥尔接过蒂

加纳的一个漂亮横传，转入射网。

【路透社西班牙阿利坎特七月十日电】波兰队今晚以三比二的比分战胜了法国队，获得第三名。

很明显，法国队自从在半决赛中因罚点球而输给了西德队之后，对夺取第三名或第四名并没有多大兴趣。

在这场比赛中，尽管法国队已从参加半决赛时的十一名队员中换下了七人，但是除了在中间休息前后的六分钟之外，法国队都控制了这场球赛的局面。

法国队决定在本届世界杯比赛中，要让他的所有队员都有上场参赛的机会，该队除了第二候补守门员巴拉泰利未上场外，其他都先后上场参加了比赛。

比赛结束后，当法国队员走到赛场中央向观众挥手致意时，全场观众都为他们在最后几场比赛中表现出来的精湛球艺不断喝采和欢呼。

国际足联主席阿维兰热最后向这两个队赠送了奖品。

## 世界杯赛组委会违反规定

### 西班牙旅游部拟提出指控

【法新社西班牙马拉加七月十日电】据安达卢西亚的这个省政府负责旅游的总干事罗德里格斯说，西班牙旅游部将就西班牙世界杯赛组织委员会违反规定一事向该委员会提出指控。

他说，西班牙世界杯赛组织委员会已使西班牙

旅游业名誉扫地。

西班牙世界杯赛组织委员会索取高价的做法使外国足球迷怨声载道。这个组织向外国球迷出售球票和预订旅馆房间签订了合同。一些球迷甚至到了这里以后才发现，他们的球票同体育场中的座位不对号。



## 西德《明星》画刊文章 《巴西职业足球界的黑幕》

(《明星》画刊编者按：足球是巴西举国上下都喜爱的运动。这项运动在青年人看来，始终充满着浪漫主义色彩。许多人认为足球是摆脱贫困、个人发迹的唯一途径。本文将打破这类幻想，揭露体育商人施展的种种卑鄙伎俩。)

输球的机会是不少的。

全国冠军要按复杂的程序，通过几轮比赛才能产生出来。参加全国冠军赛的是各州的冠军。

谁都不会怀疑，“弗拉门戈”队在第一场比赛中就能得胜。但是，这个最有希望夺冠的队，正如内行人断言的那样，却故意以零比二败阵。因为如能进行第二场比赛对足球俱乐部来说是有利可图的，即使踢输了，也能分得百分之四十的票房收入。这类手段是职业球队一贯玩弄的伎俩。

但是复赛那天，天公不作美，大雨倾盆而下，“弗拉门戈”队没能趁机最后夺得冠军。

于是，举行第三场比赛。上半场的

比赛结果，是“弗拉门戈”队以二比零领先。下半场一开赛就是一场混战。裁判员很难控制球场局面。在终场前十分钟，草坪各处都是受了伤而痛得抽搐打滚的队员。救护人员抬着担架在球场上东奔西跑。

正当按摩医生象饭馆服务员那样举着手巾从裁判员身边跑来跑去时，发动进攻的“瓦斯科”队趁混乱之机，神不知鬼不觉地把球踢进“弗拉门戈”队球门。这样，就有踢平的危险。

就在这时，“弗拉门戈”队的教练卡尔佩奇安尼又想出一个花招。他成功地让“弗拉门戈”队的球迷佩莱拉穿过警察防卫线。在“瓦斯科”队就要攻门的关键时刻，他突然挥动黑红条纹背心，

【法新社贝鲁特七月九日电】题：贝鲁特人、战争、政治……世界杯足球赛

七月八日晚上，黎巴嫩一位部长在办公室打电话。他愤怒地说：“什么开放（贝鲁特东—西区之间的）西曼通道，全是瞎话。他们对贝鲁特西区实行政治封锁……”打电话的这位部长又说：“什么，你说罗西刚踢进第二个球，格拉齐亚尼被放在担架上抬走了？”

在电话的另一端，住在贝鲁特东区的另一位部长正在看世界杯足球赛意大利对波兰队比赛的电视转播，并把球赛情况电告住在贝鲁特西区的那位“不幸的同行”。

黎巴嫩负责人和公民们既关心政治，也关心足球：他们的命运比以往任何时候都更加取决于前者，后者使他们同世界保持接触，并且使他们想起，其他地方的人在干战争以外的事。

自从叙利亚部队三个星期前占领了贝鲁特以东的阿巴尼耶卫星中转站以来，黎巴嫩电视台再也不能转播世界杯足球赛的实况。

这对贝鲁特东区和西区的电视观众打击很大。他们曾经急切地等待这次世界杯足球赛，他们需要这次足球赛，就象需要摆脱他们的肮脏战争一样。现在，他们连这个机会也被剥夺了……

但是，事情不会这样下去。

他们到处寻找（电视台）：叙利亚电视台、埃及电视台、以色列电视台使他们能够看到足球赛的转播。外面炮声隆隆，飞机在轰炸，一切都失去了控制，而他们还在观看世界杯足球赛。

他们一伙一伙地聚集在有电视机的朋友的家里看电视，因为夜晚贝鲁特不是所有地方都有电。一位黎巴嫩共产党年轻党员半开玩笑地说：“这个罗西是个共产党人吗？”

大家都等着星期天看意大利队和西德队的决赛。如果一切顺利，人们将看电视，除非在此之前，以色列军队失去耐心，向贝鲁特西区发动进攻。

## 黎巴嫩人关心政治也关心足球

### 罗马广场设置巨型银幕 供人们观看西德、意大利决赛

【埃菲社罗马七月九日电】意大利广播公司将在位于罗马市中心的人民广场设置一个长四十米的巨型银幕，让球迷们观看八一年世界杯赛的冠军决赛和争夺三四名的比赛。这是意大利首次在公共场合设置一个巨型电视银幕，并允许人们自由出入。组织者认为，人民广场能容纳十多万人，在国内激起一股足球热浪。届时广场上将是人如潮涌。

### 西德总理将去西班牙观看世界杯决赛

【埃菲社波恩七月九日电】德意志联邦共和国总理施密特星期日将前往马德里以便观看西德同意大利之间进行的世界杯足球赛决赛。

从球门后面窜出来。警察冲上前去捉拿佩莱拉，但是他轻巧地躲开了。只是“瓦斯科”队的一名队员朝他的颌骨打了一拳，才把他打倒在地。但这时球场上已经挤满了人群。

五分钟后，恢复比赛。经过这场混乱，“瓦斯科”队队员的进攻锐气一扫而光。最后，运动场的记分牌上终于报出了喜讯：“弗拉门戈”队获全州冠军。

里约热内卢规模盛大的足球节，也掩盖不住巴西运动界的弊病。去年参加冠军赛的足球俱乐部竟多达三百家之多，开创了最高纪录数。结果，比赛日程安排得没完没了，这样一来，平均卖座率反而减低到一万人。贫穷的体育协会财政遭到破产，它们就裁减球队队员。全国职业球队人数从两万减到一万五千人，而且多数人只领到相当于辅助工人的最低法定工资。

在曾经三次获得世界冠军的国家里，小伙子们都向往职业足球队员飞黄腾达的前程。但是，人们把一项大的体育运动项目作为自己向上爬的社会“阶梯”，这种幻想目前正在破灭。在沿海大城市，由于地产投机生意兴隆，足球场正在减少，有的球场上已盖起一幢幢钢筋混凝土的新大楼。（应震象译）

## 波兰队失利领队感心碎

波兰教练皮耶赫尼切克说：“我认为，法国队在被西德队击败后的痛苦余波在这场比赛中仍未消失。不过，我对于波兰队在世界杯赛中的整个表现是十分满意的。”

他说，“这次世界杯赛踢得很激烈，而且水平很高。”

【苏联《在国外》第二十二期译载西德《明星》画刊文章】题：巴西职业足球界的黑幕

一个星期天的下午，在里约热内卢的马拉康那足球场，可容纳十八万观众的椭圆形看台上，烈日炎炎。贵宾席的右侧，聚集着穿黑红条纹背心的“弗拉门戈”队的球迷；左侧是穿黑白条纹背心的“瓦斯科”足球俱乐部的捧场者。他们象是雇佣来的啦啦队，手持各种旗帜，在阵阵鼓声中登上看台。

警察带着警犬，背向球场，站在球场四周，目不转睛地防范着骚乱的人群越过那条隔离球场和看台的壕沟。

比赛开始了。裁判是个外地人，他是用二千马克的酬金从巴西的米纳斯吉拉斯州请来的，因为里约热内卢的裁判员由于罢工一天的行动，支持一个受贿的同行而被足球联合会取消三个月的裁判资格。

足球界的黑幕成了巴西报刊天天议论的题目。例如最近几天，一位圣保罗的裁判员在电视屏幕上揭露说，有个足球俱乐部主任给他六千马克，让他在裁判时偏向他的球队。

巴西的足球规章十分杂乱，共有四千条规则，即使如此，也有不少空子可钻，花钱去收买裁判，决定赢球和自愿

## 法国队虽控制全场未能取胜 波兰队七分钟优势夺得第三

【法新社阿利坎特七月十日电】今晚波兰队在上半场最后和下半场开始时一共七分钟的闪电战中连进三球，终场时以三比二击败法国队，获得一九八二年世界杯足球赛第三名。

上半场第十三分钟时，法国队吉拉尔首开纪录。在上半场的大部分时间里，法国队一直垄断着绿茵球场。在上半场终场前四分钟的时候，波兰队沙尔马赫攻进一球，扳成一平，在最后一瞬间即逝的几秒钟内，马耶夫斯基又攻进一球，使波兰队处于二比一的领先地位。

下半场开赛仅仅两分钟，库普策维奇又进一球，使波兰队以三比一领先。虽然法国队库里奥尔在终场前十七分钟的时候

扳回一球，他们却再也没有劲头去夺取最后的胜利了。

波兰队摆出了最强的阵容，在半决赛中停止比赛的博涅克重新上阵，与拉托一起配合作战，而法国队却七次换人，企图扭转战局，因此，法国队差一点使这场比赛踢成八日同西德争夺决赛权的那一场扣人心弦的加时赛。

法国队今晚开局后踢得非常顺利。

在开赛还不到一刻钟的时候，法国队的蒂加纳给吉拉尔一个干净利落的横传，这位中场队员对准波兰球门起脚远射，球被波兰队的守门员姆莱纳尔奇克扑到门柱上，然后弹入网内。

但是此后不久，法国队暴露了它的各种弱点。

他们虽然吸引了许多人，但也使许多人感到失望。

他们的中场象以往一样引人入胜，向前突破的时候也总是咄咄逼人，颇有威胁。但他们的防守却是惊人的薄弱。

波兰队在上半场结束前四分钟的时候攻进一球，扳成平局。波兰队留着小胡子的沙尔马赫带球沿左路进攻，然后起脚射门，球被卡斯塔内达扑在门柱上，然后反弹入网。

在上半场快要结束的时候，法国队不顾一切地向前推进。而拉托和博涅克却迅速组织反击，获得了一个罚点球的机会。

库普策维奇一脚把球发到法国队球门前，卡斯塔内达将球扑了出去，埋伏在球门边的马耶夫斯基突然跳起将球顶入网角。

下半场还剩二十分钟的时候，法国队扳回一球，边锋库里奥尔接过蒂

加纳的一个漂亮横传，转入射网。

【路透社西班牙阿利坎特七月十日电】波兰队今晚以三比二的比分战胜了法国队，获得第三名。

很明显，法国队自从在半决赛中因罚点球而输给了西德队之后，对夺取第三名或第四名并没有多大兴趣。

在这场比赛中，尽管法国队已从参加半决赛时的十一名队员中换下了七人，但是除了在中间休息前后的六分钟之外，法国队都控制了这场球赛的局面。

法国队决定在本届世界杯比赛中，要让他的所有队员都有上场参赛的机会，该队除了第二候补守门员巴拉泰利未上场外，其他都先后上场参加了比赛。

比赛结束后，当法国队员走到赛场中央向观众挥手致意时，全场观众都为他们在最后几场比赛中表现出来的精湛球艺不断喝采和欢呼。

国际足联主席阿维兰热最后向这两个队赠送了奖品。

## 世界杯赛组委会违反规定

### 西班牙旅游部拟提出指控

【法新社西班牙马拉加七月十日电】据安达卢西亚的这个省政府负责旅游的总干事罗德里格斯说，西班牙旅游部将就西班牙世界杯赛组织委员会违反规定一事向该委员会提出指控。

他说，西班牙世界杯赛组织委员会已使西班牙

旅游业名誉扫地。

西班牙世界杯赛组织委员会索取高价的做法使外国足球迷怨声载道。这个组织向外国球迷出售球票和预订旅馆房间签订了合同。一些球迷甚至到了这里以后才发现，他们的球票同体育场中的座位不对号。



## 波兰队失利领队感心碎

### 波兰队失利领队感心碎

【法新社阿利坎特七月十日电】法国队领队伊达尔戈在法国队今晚以二比三败给了波兰队后说，法国队以一分之差败给了波兰队，比分相差如此之小是“令人心碎的”事情，这给法国队留下了伤痕。

他说：“法国队员已使出了他们的浑身解数，你可以相信这一点。”

“今晚我们被击败的主要原因是我们的一些队员个人犯了错误，而不是我们的整个战术有错误。”

“我们的球队是一支拥有二十二名队员的球队。我感到高兴的是，我能够让未能参加前几场比赛的小伙子中的一些人参加了今晚的比赛。”

“我们离开西班牙时将会感到有些遗憾，但不会悲伤，同时也会感到十分满意，因为我们已让全世界看到了法国足球运动的真面貌。”

波兰教练皮耶赫尼切克说：“我认为，法国队在被西德队击败后的痛苦余波在这场比赛中仍未消失。不过，我对于波兰队在世界杯赛中的整个表现是十分满意的。”

他说，“这次世界杯赛踢得很激烈，而且水平很高。”

【苏联《在国外》第二十二期译载西德《明星》画刊文章】题：巴西职业足球界的黑幕

一个星期天的下午，在里约热内卢的马拉康那足球场，可容纳十八万观众的椭圆形看台上，烈日炎炎。贵宾席的右侧，聚集着穿黑红条纹背心的“弗拉门戈”队的球迷；左侧是穿黑白条纹背心的“瓦斯科”足球俱乐部的捧场者。他们象是雇佣来的啦啦队，手持各种旗帜，在阵阵鼓声中登上看台。

警察带着警犬，背向球场，站在球场四周，目不转睛地防范着骚乱的人群越过那条隔离球场和看台的壕沟。

比赛开始了。裁判是个外地人，他是用二千马克的酬金从巴西的米纳斯吉拉斯州请来的，因为里约热内卢的裁判员由于罢工一天的行动，支持一个受贿的同行而被足球联合会取消三个月的裁判资格。

足球界的黑幕成了巴西报刊天天议论的题目。例如最近几天，一位圣保罗的裁判员在电视屏幕上揭露说，有个足球俱乐部主任给他六千马克，让他在裁判时偏向他的球队。

巴西的足球规章十分杂乱，共有四千条规则，即使如此，也有不少空子可钻，花钱去收买裁判，决定赢球和自愿

## 西德《明星》画刊文章 《巴西职业足球界的黑幕》

(《明星》画刊编者按：足球是巴西举国上下都喜爱的运动。这项运动在青年人看来，始终充满着浪漫主义色彩。许多人认为足球是摆脱贫困、个人发迹的唯一途径。本文将打破这类幻想，揭露体育商人施展的种种卑鄙伎俩。)

输球的机会是不少的。

全国冠军要按复杂的程序，通过几轮比赛才能产生出来。参加全国冠军赛的是各州的冠军。

谁都不会怀疑，“弗拉门戈”队在第一场比赛中就能得胜。但是，这个最有希望夺冠的队，正如内行人断言的那样，却故意以零比二败阵。因为如能进行第二场比赛对足球俱乐部来说是有利可图的，即使踢输了，也能分得百分之四十的票房收入。这类手段是职业球队一贯玩弄的伎俩。

但是复赛那天，天公不作美，大雨倾盆而下，“弗拉门戈”队没能趁机最后夺得冠军。

于是，举行第三场比赛。上半场的

比赛结果，是“弗拉门戈”队以二比零领先。下半场一开赛就是一场混战。裁判员很难控制球场局面。在终场前十分钟，草坪各处都是受了伤而痛得抽搐打滚的队员。救护人员抬着担架在球场上东奔西跑。

正当按摩医生象饭馆服务员那样举着手巾从裁判员身边跑来跑去时，发动进攻的“瓦斯科”队趁混乱之机，神不知鬼不觉地把球踢进“弗拉门戈”队球门。这样，就有踢平的危险。

就在这时，“弗拉门戈”队的教练卡尔佩奇安尼又想出一个花招。他成功地让“弗拉门戈”队的球迷佩莱拉穿过警察防卫线。在“瓦斯科”队就要攻门的关键时刻，他突然挥动黑红条纹背心，

【法新社贝鲁特七月九日电】题：贝鲁特人、战争、政治……世界杯足球赛

七月八日晚上，黎巴嫩一位部长在办公室打电话。他愤怒地说：“什么开放（贝鲁特东—西区之间的）西曼通道，全是瞎话。他们对贝鲁特西区实行政治封锁……”打电话的这位部长又说：“什么，你说罗西刚踢进第二个球，格拉齐亚尼被放在担架上抬走了？”

在电话的另一端，住在贝鲁特东区的另一位部长正在看世界杯足球赛意大利对波兰队比赛的电视转播，并把球赛情况电告住在贝鲁特西区的那位“不幸的同行”。

黎巴嫩负责人和公民们既关心政治，也关心足球：他们的命运比以往任何时候都更加取决于前者，后者使他们同世界保持接触，并且使他们想起，其他地方的人在干战争以外的事。

自从叙利亚部队三个星期前占领了贝鲁特以东的阿巴尼耶卫星中转站以来，黎巴嫩电视台再也不能转播世界杯足球赛的实况。

这对贝鲁特东区和西区的电视观众打击很大。他们曾经急切地等待这次世界杯足球赛，他们需要这次足球赛，就象需要摆脱他们的肮脏战争一样。现在，他们连这个机会也被剥夺了……

但是，事情不会这样下去。

他们到处寻找（电视台）：叙利亚电视台、埃及电视台、以色列电视台使他们能够看到足球赛的转播。外面炮声隆隆，飞机在轰炸，一切都失去了控制，而他们还在观看世界杯足球赛。

他们一伙一伙地聚集在有电视机的朋友的家里看电视，因为夜晚贝鲁特不是所有地方都有电。一位黎巴嫩共产党年轻党员半开玩笑地说：“这个罗西是个共产党人吗？”

大家都等着星期天看意大利队和西德队的决赛。如果一切顺利，人们将看电视，除非在此之前，以色列军队失去耐心，向贝鲁特西区发动进攻。

【埃菲社波恩七月九日电】德意志联邦共和国总理施密特星期日将前往马德里以便观看西德同意大利之间进行的世界杯足球赛决赛。

## 西德总理将去西班牙观看世界杯决赛

【埃菲社罗马七月九日电】意大利广播电视公司将在位于罗马市中心的人民广场设置一个长四十米的巨型银幕，让球迷们观看八一年世界杯赛的冠军决赛和争夺三四名的比赛。这是意大利首次在公共场合设置一个巨型电视银幕，并允许人们自由出入。组织者们认为，人民广场能容纳十多万人，在国内激起一股足球热浪。届时广场上将是人如潮涌。

## 罗马广场设置巨型银幕 供人们观看西德、意大利决赛

从球门后面窜出来。警察冲上前去捉拿佩莱拉，但是他轻巧地躲开了。只是“瓦斯科”队的一名队员朝他的颌骨打了一拳，才把他打倒在地。但这时球场上已经挤满了人群。

五分钟后，恢复比赛。经过这场混乱，“瓦斯科”队队员的进攻锐气一扫而光。最后，运动场的记分牌上终于报出了喜讯：“弗拉门戈”队获全州冠军。

里约热内卢规模盛大的足球节，也掩盖不住巴西运动界的弊病。去年参加冠军赛的足球俱乐部竟多达三百家之多，开创了最高纪录数。结果，比赛日程安排得没完没了，这样一来，平均卖座率反而减低到一万人。贫穷的体育协会财政遭到破产，它们就裁减球队队员。全国职业球队人数从两万减到一万五千人，而且多数人只领到相当于辅助工人的最低法定工资。

在曾经三次获得世界冠军的国家里，小伙子们都向往职业足球队员飞黄腾达的前程。但是，人们把一项大的体育运动项目作为自己向上爬的社会“阶梯”，这种幻想目前正在破灭。在沿海大城市，由于地产投机生意兴隆，足球场正在减少，有的球场上已盖起一幢幢钢筋混凝土的新大楼。（应象象译）